



TELEPHONE BELL, MAIN, 907.

# J. A. VAILLANCOURT

Marchand de

## Beurre, Fromage, Provisions

Achète aux plus hauts prix du marché, et vend à commission tous les produits de la ferme.

Avances libérales sur consignations.  
Fournitures générales pour beurreries et fromageries.

Spécialité de tinettes pour beurreries... Boîtes paraffinées de 56 lbs. pour l'expédition du beurre.

Sels HIGGINS, ASHTON et WINDSOR, les meilleurs pour beurreries.

**333 et 335 Rue des Commissaires, - MONTREAL.**

Etablis en 1856.

Adresse par cable "Hodgson," Liverpool.

# HODGSON Brothers

27 & 29, rue Stanley,

## LIVERPOOL, Angleterre

Marchands à Commission. Provisions Canadiennes. Provisions Générales.

..... Facilités spéciales pour l'écoulement directe du.....

## BEURRE ET FROMAGE

aux consommateurs anglais aux plus hauts prix du marché.  
Avances libérales faites sur consignations qui peuvent nous être envoyées directement ou par L'INTERMÉDIAIRE de

**MM. Abram. Hodgson & Sons, Mercantile Exchange Bldg., New York, E. U. A.**

OU BIEN ENCORE PAR L'INTERMÉDIAIRE DE

**Hodgson Brothers, 65-69, rue William, Montréal.**

Qui ont des succursales à Montréal, St-Hyacinthe, Lawrenceville et Cowansville.